ISIDORUS HISPALENSIS
12. bis 13. Jh.
Seite 45r
Quelle: https://manuscripta.at/?ID=26503
Copyright: Admont, Benediktinerstift

s̄ycelo fuge ferunt. Sidera dicta q̄ea nauigantes siderando dirigunt ad certus
situ. ne fallacib undis aut uentis alibi deducant. Quedam autem stellę idcirco
signa dicunt q̄ea nauigantes obseruant igubnandi remigiis cōtemplantes faciem fulgoreq;
eorum. Quibus rebus stat celi situs ostinditur. Si ymbris hoies ea uitandi adpuidendas aeris
qualitates pestate ymbrem uel naleq; repetere. Ortu enim et occasu suo certis stationib
tempora qualitates signat. Signorum primi arcton q̄ maxime suus septem stellis uise reuoluit
tur. Hom e q̄ cū q̄ latine dicitur ursa. quę q̄ uulgo dicitur plaustri uiri nri ea septentrio
ne dixerit. Triones enim pe s̄ boues arantes uidetur eo q̄ circa terram. q̄si tirones. Septen
tones autem ab occidente axis uicinitate sic. q̄ eos fecit. Artofilax dicit q̄ arcton idem elice
ursa sequit. Unde ymbooten dixerit eo q̄ plaustro herce signum multum spectabile
stellis uiq̄ arctur e. Arctus sidus e pcauda maioris ursę positum insigno booti un
arctus dicit e. q̄si apxo yoypa. q. booti pcor dius collocatum e. Ortu autem autum
nali tempore. Orion austri ante thauri uestigia fulgere. ydicit orion aburina.
idem abundantia aqrum tempore enim hiemis oborit. mare ymbrib aestuat ac tem
pestatib iactat. Hic latinum uigula uocatur. q̄ sit armatus ut gladius. ystellarum luce
tribus atq; clarissimus. Inq̄ sibec uiuifulgere omnia. serenitatem portendit, hui aciei
tempestatem cernunt innuere. Hiades dicte apotoyan. idem asuco ypluuis. Ha plu
uie q̄ce yedo dicunt. Ortu q̄ppe suo efficiunt pluuiam. Vn yeas latinum suculas
appellauerit. q. qui nascuntur pluuiae signa monstrant. Deqb uirgili. Arctu plu
uiasq; hiadas. Si autem septem instante tauri. yoriuntur tempore uernali. Pliadas
apluralitate dicte q̄ pluralitate qui. a noto nayctoy appellatur. Si enim
stellę septem ante genua tauri. exqb sex uidetur. Ha latine una. Ha latinum uer
giliae dicit a tempori signatione q̄ uere exortuntur. Ha occasu suo hiemem. ortu
estate pmeq; nauigationis tempori ostinditur. Canicula stella q̄ ysyri dicitur estuus
mis in medio centro celi e. ydi sol ad ea descendentis iunicta cū sole dupli
cat calorem ipsi ydissoluunt corpora ymaporant. Vn yex ipsa stella diei ca
niculares dicunt. qui ymolesto si purgationes. Cani autem uocat ppter q̄ corpora
morbo afficiat. suae ppter flame candorem q̄ eimodi sit. ut pceti lucere uidatur
Iraq; q̄ magi ea cognoscerent. sirion ea appellasse. Cometes stella ducta e

uirgula

Si obscurat

flame